

**To 致: HSBC Provident Fund Trustee (Hong Kong) Limited**  
c/o The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited 香港上海滙豐銀行有限公司  
PO Box 73770 Kowloon Central Post Office 九龍中央郵政信箱73770號  
or place to the MPF drop-in box at designated HSBC branches  
或投放於指定滙豐分行的強積金寄存辦理箱  
HSBC MPF Employer Hotline 滙豐強積金僱主熱線: 2583 8033  
HSBC MPF Member Hotline 滙豐強積金成員熱線: 3128 0128



IN22

**HSBC MANDATORY PROVIDENT FUND  
PARTIAL WITHDRAWAL REQUEST FORM (SELF-EMPLOYED)**  
滙豐強積金：提取部分結餘申請表（自僱人士）

**MPF is designed to assist with you planning for retirement and should not generally be regarded as a source of funds for meeting short-term financial needs. We would therefore encourage you to consider your long-term financial needs for retirement before withdrawing your funds from your MPF account. 強積金是為助你計劃退休而設，所以不應普遍被視作應付短期財務需要的資金來源。故此，我們希望你在提取強積金賬戶款項之前，先考慮你退休時的長遠財務需要。**

**Note 注意：**

- Please complete in CAPITAL and BLOCK LETTERS and tick ✓ the appropriate box(es). 請用大楷及正楷填寫，並於適當的方格內加上「✓」號。
- This form is for use by self-employed person for the purpose of making a request to withdraw non-mandatory contribution balances. 此表格適用於自僱人士申請提取非強制性供款結餘。
- Please provide certified true copies of your HK Permanent ID card/Passport and proof of your residential address and permanent address (if different from the residential address) from the recent three months (e.g. utility bill or bank statement), if not previously provided or information has been changed. If you are NOT the holders of HK Permanent ID card, please provide a certified true copy of the HKID card and the Passport. 若以往未曾提供或資料已變更，請提供你的香港永久性居民身分證／護照及最近三個月的住宅地址及永久地址（如與住宅地址不同）證明文件（例如公共事業繳費單或銀行月結單）之認證副本。如你非持有香港永久性居民身分證，請提供香港身分證及護照之認證副本。
- Certified true copies should be certified by any of the following personnel 提交認證副本可經由下列人士核證：
  - A certified public accountant/lawyer/banker/notary public acceptable to entities of HSBC Group; or 任何滙豐集團成員認可的執業會計師／律師／往來銀行／公證人；或
  - A member of Hong Kong Institute of Chartered Secretaries (HKICS); or 任何香港特許秘書公會會員；或
  - A MPF specialist at HSBC designated branches – You may bring along your HK permanent ID card/passport and proof of your residential address and permanent address to any one of HSBC designated branches for verification purpose. For the information about the HSBC designated branches, please visit [www.hsbc.com.hk/mpf](http://www.hsbc.com.hk/mpf). 指定滙豐分行強積金職員 – 你可攜同你的香港永久性居民身分證／護照及住宅地址及永久地址證明文件親臨任何一間指定滙豐分行，以便我們核實你的身分。查詢指定滙豐分行詳情，請瀏覽 [www.hsbc.com.hk/mpf](http://www.hsbc.com.hk/mpf)。
- The personal data provided will be treated in the same manner as set out in the “Personal Information Collection Statement for HSBC Mandatory Provident Fund” (“Statement”). A copy of the Statement can be obtained through HSBC MPF website [www.hsbc.com.hk/mpf](http://www.hsbc.com.hk/mpf) or MPF hotline 2583 8033 (Employer) or 3128 0128 (Member). 所有個人資料均按照《滙豐強積金的收集個人資料聲明》（「聲明」）處理。該聲明可透過滙豐強積金網站 [www.hsbc.com.hk/mpf](http://www.hsbc.com.hk/mpf) 或強積金熱線 2583 8033（僱主）或 3128 0128（成員）索取。

**A. Personal information 個人資料**

1. Full name (in English) 全名（英文）(same as that shown on your HKID Card/Passport 與香港身分證／護照上的姓名相同)	
2. HKID / Passport no. 香港身分證／護照號碼	3. Scheme ID 計劃編號

**B. Withdrawal of funds 提取款項**

Name of sub-account 賬目名稱	Withdrawal percentage 提取百分比 (must be in whole number 必須為整數)
1. Self-employed's voluntary contributions 自僱人士自願性供款	_____ %
2. MPF non-preserved transfers 毋須保存的強積金轉移款項	_____ %

### C. Method of payment 付款方式 (please ✓ the appropriate box 請在適當的方格內填上✓號)

- a) The direct deposit service is only offered to a bank account where you are the sole account holder. Please provide supporting document which is able to show the bank account number and name of account holder, such as copy of bank statement, copy of bank ATM card or copy of bank reference letter etc, showing that you are the sole account holder of the bank account for verification purpose. If the related supporting is not provided, the administrator of HSBC MPF schemes is unable to provide the service of direct deposit to your bank account and the method of payment will be changed to by cheque without prior notice. 直接存入銀行賬戶服務只適用你獨立持有的銀行賬戶。請提供能顯示你銀行賬戶號碼及持有人名稱的文件，例如銀行月結單副本、銀行提款卡副本或銀行信件副本等，作為核實你乃該銀行賬戶的持有人之用。如有關文件未能提供，滙豐強積金計劃行政管理人不能提供直接存入銀行賬戶服務，而付款方式將轉為以支票付款及不作另行通知。
- b) If this section is left blank or the information is incomplete, this form may not be processed. 如此部分留空或資料不完整，本表格可能不獲處理。

- by depositing directly in a bank account under the name of scheme member only 直接存入只以計劃成員名義開立的銀行賬戶 (If you choose to have the benefits to be paid to your other local bank (except for HSBC in Hong Kong or Hang Seng Bank in Hong Kong) or overseas bank account directly, bank charges may apply by your banking account. 如你選擇將權益直接匯入其他本地銀行(香港滙豐或香港恒生銀行除外)或海外銀行賬戶，則該銀行可透過你的銀行賬戶收取銀行手續費。)

Name of bank account holder 銀行賬戶持有人姓名： \_\_\_\_\_

Name of bank 銀行名稱：

HSBC in Hong Kong 香港滙豐

Hang Seng Bank in Hong Kong 香港恒生銀行

Other local bank, please specify 其他本地銀行，請註明：

\_\_\_\_\_

Overseas bank, please specify 海外銀行，請註明：

\_\_\_\_\_

Bank account number 銀行賬戶號碼： \_\_\_\_\_

For overseas bank only 只適用於海外銀行：

(i) Address of bank 銀行地址： \_\_\_\_\_

(ii) Swift code Swift編號： \_\_\_\_\_

(iii) Currency 貨幣： \_\_\_\_\_

(iv) IBAN 受款人戶口號碼： \_\_\_\_\_

- by cheque 支票

### D. Declaration and authorisation 聲明及授權書

By signing this form, I:  
在簽署本表格後，本人：

- a) understand that my partial withdrawal request will only be processed if all of the following conditions are met:  
明白提取部分結餘的申請只會在符合以下所有條件的情況下才可獲得處理：  
\* The total withdrawal amount is HK\$5,000 or more;  
提取之總額不少於港幣5,000元；  
\* The withdrawal request is within the withdrawal limit of 12 times per scheme financial year.  
此提取申請乃不超逾每個計劃財政年度最多12次之限制。
- b) understand that the guarantee will not apply to withdrawal of funds invested in the Guaranteed Fund, unless any one of the Guarantee Conditions is met. 明白除符合任何一項保證條件外，保證將不適用於提取投資於保證基金的款項。
- c) understand that where fund units are held in different investment funds, the same withdrawal percentage will be redeemed from each fund. 明白如有基金單位於不同的投資基金內，則每個基金均會按提取百分比贖回基金單位。
- d) have read and understood and agree with the "Personal Information Collection Statement for HSBC Mandatory Provident Fund"<sup>Note 5</sup>. 已細閱及明白並同意《滙豐強積金的收集個人資料聲明》<sup>註5</sup>。

**X**

Member's signature 成員簽署

Date 日期

(This signature must be the same as your previous specimen submitted to us. Otherwise, this form may not be processed. 此簽名須與你之前遞交予我們的式樣相同，否則本表格可能不獲處理。)